

Since January 2020 Elsevier has created a COVID-19 resource centre with free information in English and Mandarin on the novel coronavirus COVID-19. The COVID-19 resource centre is hosted on Elsevier Connect, the company's public news and information website.

Elsevier hereby grants permission to make all its COVID-19-related research that is available on the COVID-19 resource centre - including this research content - immediately available in PubMed Central and other publicly funded repositories, such as the WHO COVID database with rights for unrestricted research re-use and analyses in any form or by any means with acknowledgement of the original source. These permissions are granted for free by Elsevier for as long as the COVID-19 resource centre remains active.

ELSEVIER

#### Contents lists available at ScienceDirect

# Psychiatry Research

journal homepage: www.elsevier.com/locate/psychres



### 'To err is human' - but small mistakes matter! A further note on Bitan et al. (2020)



The Fear of COVID-19 Scale (FCV-19S) was originally developed by Ahorsu et al. (2020) and has now been validated in at least eight languages (Pakpour et al., 2020a). Bitan et al. (2020) validated the Hebrew FCV-19 and has already received methodological criticism by the original FCV-19S co-developers out (Pakpour et al., 2020b). However, we would like to comment on one small but important mistake. Bitan et al. noted:

"The scale has been adopted in India and the UK (Harper et al., 2020; Sakib et al., 2020), and was found to sustain its stable psychometric properties" (Bitan et al., 2020, p. 2).

The authors mistakenly attributed the Bangla version as being Indian in origin (i.e., the validation paper by Sakib et al. [2020] was carried out in Bangladesh, not India). People from Bangladesh would be upset to see their research attributed to another country and another language. We would like to remind Bitan et al. (and readers of this journal more generally) that:

- (i) Bangladesh is an independent country and the Undergraduate Research Organization researchers who published the Bangla FCV-19S validation paper were somewhat insulted by this mistake;
- (ii) Bangla is the only official language in Bangladesh. Maybe Bitan et al. thought that people in Bangladesh spoke Hindi (i.e., the official language of India) as their main language;
- (iii) The official Bangla language only exists due to the sanguinary political movement and is one of the few languages worldwide where individuals gave their lives to preserve the language. Bitan et al. unknowingly dishonored Bangladesh's language-martyrs;
- (vi) International Mother Language Day (i.e., February 21) is a national holiday in the country and is given in honor of Bangladesh's language-martyrs (if Bitan et al. were aware of the sacrifices made just to keep Bangladesh's mother tongue, they may have not have made such a mistake in the first place);
- (v) We collected data from 8,550 Bangladesh citizens for the Bangla validation study and the reporting by Bitan et al. was unwittingly disrespected all our participants and our efforts that were invested in the project implementation;
- (vi) Approximately 250 individuals from Bangladesh volunteered to collect the data for the validation (see the acknowledgments in Sakib et al. [2020]), and again our volunteers feel dishonored by the

data being reported as Indian in origin; and

(vii) We informed the corresponding author (i.e., Dr. Bitan) about the mistake at the pre-proof stage of publication of the Hebrew FCV-19S and requested the change to be made, but the request was ignored.

Based on the aforementioned issues, we think our views should be made more public as this will help give all the Bangladeshi people who participated and collected the data in the Bangla FCV-19S validation study some due credit and respect, as well as giving international researchers some insight as to how something so apparently small can cause offence to large numbers of people.

Acknowledgments

The Undergraduate Research Organization COVID-19 Project Team members: (i) Najmuj Sakib (e-mail: n.sakib@just.edu.bd), (ii) A.K.M. Israfil Bhuiyan (e-mail: akmisrafilbhuiyan@gmail.com), (iii) Firoj Al Mamun (e-mail: firoj@phiju.edu.bd), (iv) Ismail Hosen (e-mail: ihosen1631@gmail.com), (v) Abu Hasnat Abdullah (e-mail: hasnat@phiju.edu.bd), (vi) Md. Abedin Sarker (e-mail: abedinsarker38@gmail.com), and (vii) Jannatul Mawa Misti (e-mail: misti.jannatulmawa@gmail.com) whose thoughts on this matter helped inspire the correspondence and also made subsequent contributions in writing the draft. In addition, we would like to thanks all the Research Assistants whose helped make the UGRO COVID-19 Project pssible (a notable RAs list can be found here: https://bit.ly/3hCkE6z).

## Supplementary materials

Supplementary material associated with this article can be found, in the online version, at doi:10.1016/j.psychres.2020.113234.

# References

Ahorsu, D.K., Lin, C.-Y., Imani, V., Saffari, M., Griffiths, M.D., Pakpour, A.H., 2020. The Fear of COVID-19 Scale: Development and initial validation. Int. J. Mental Health Addict. https://doi.org/10.1007/s11469-020-00270-8. Epub ahead of print.

Bitan, D.T., Grossman-Giron, A., Bloch, Y., Mayer, Y., Shiffman, N., Mendlovic, S., 2020.
Fear of COVID-19 scale: Psychometric characteristics, reliability and validity in the Israeli population. Psychiatry Res. 289, e113100. https://doi.org/10.1016/j.

Declaration of Competing Interest: No conflict of interests.

Ethic statement: Not applicable.

 ${\it Compliance \ with \ ethical \ standards:} \ {\it Not \ applicable}.$ 

Statement of human rights: Not applicable.

Hazards and human or animal subjects: Not applicable. Use of patient images or case details: Not applicable.

Originality and plagiarism: Not applicable. Role of the funding source: Not applicable. Financial disclosure: Not applicable.

psychres.2020.113100.

Pakpour, A.H., Griffiths, M.D., Lin, C.Y., 2020a. Assessing psychological response to the COVID-19: The Fear of COVID-19 Scale and the COVID Stress Scales. Int. J. Mental Health Addict. https://doi.org/10.1007/s11469-020-00334-9. Epub ahead of print. Pakpour, A., Griffiths, M.D., Lin, C.Y., 2020b. Assessing the psychological response to the COVID-19: A response to Bitan et al. Psychiatry Res. 290, e113127.

Sakib, N., Bhuiyan, A.K.M.I., Hossain, S., Mamun, Al, F., Hosen, I., ..., Mamun, M.A., 2020. Psychometric validation of the Bangla fear of COVID-19 scale: Confirmatory factor analysis and Rasch analysis. Int. J. Mental Health Addict. https://doi.org/10. 1007/s11469-020-00289-x. Epub ahead of print. Mohammed A. Mamun<sup>a,1,\*</sup>, UGRO Team<sup>a</sup>, Mark D. Griffiths<sup>b</sup>
<sup>a</sup> Undergraduate Research Organization, Gerua Road, Savar, Dhaka 1342,
Bangladesh
<sup>b</sup> Psychology Department, Nottingham Trent University, 50 Shakespeare
Street, Nottingham, NG1 4FQ, United Kingdom
E-mail addresses: mamun.abdullah@phiju.edu.bd (M.A. Mamun),
ugrobangladesh@gmail.com (U. Team),
mark.griffiths@ntu.ac.uk (M.D. Griffiths).

<sup>\*</sup> Corresponding author.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> ORCID: 0000-0002-1728-8966